

# GARMER & THESINGER EXPRESS

Maandelijks Nieuwsblad voor Garmerwolde,  
Thesinge en omstreken

b12 4,5

4e JAARGANG — MEI 1982

## Garmerwolder torenkruis

Het torenkruis van Garmerwolde, dat enige tijd geleden van de toren van de Nederlands Hervormde Kerk in die plaats viel, bevindt zich momenteel in Eelde en wel aan de Schoollaan, waar de heer Reinder Horst het kruis zal repareren.

Volgens de amateur-smid uit Paterswolde is het kruis al eens eerder, n.l. in de oorlogstijd, gerepareerd en daarvan zijn de sporen nog zichtbaar.

Het kruis bestaat uit een staander op vier poten omgeven door ringen om het gevaarte op de toren te hechten. Daarop komt een bol, een soort appel dus, als het ware om de aanhechting

wat te camoufleren en te verfraaien en bovenin die appel komt dan de verticale poot van het kruis. Onder aan die laatste poot was het kruis gebroken en naar beneden gekomen.

### Veel smeedwerk

Horst heeft in de laatste jaren uit puur hobbyisme al heel veel smeedwerk gemaakt en wel zaken van diverse aard. Thuis aan de Schoollaan heeft hij een echte smidse met blaasbalg en al, zo klaar om te starten dus met zijn smeedwerk.

Het vak zoals hij beoefende, werd vroeger beroepshalve beoefend door hoefsmeden en vaksmeden, doch het komt in deze vorm natuurlijk niet zoveel



De heer Horst in zijn smidse.

meer voor. Vandaar dat het logisch is dat hij nogal wat aanbod krijgt voor bepaalde zaakjes, die vroeger bij de echte smid gebeurden.

Het is een werk waarmee je uren bezig kunt zijn, zegt hij. Het smeden zit hem een beetje in het bloed, want zijn vader Piet Horst was heel vroeger smid, voordat hij conciërge van het gemeentehuis werd. En zijn oom Roel was ook smid en wel in ... Garmerwolde.

Als straks het torenkruis van Garmerwolde weer in de hoogte gaat, kan het vast weer jaren mee en het zal zeker — behoudens ongevallen uiteraard — vele tientallen jaren duren vooraleer er weer aan gesleuteld moet worden want als de echte ouderwetse smid bezig gaat om 'in het vuur zijns aanschijns het ijzer te smeden als het heet is', komt het beslist wel goed!

De onderdelen waarom het gaat, het voetstuk, de appel, het kruis. De haan komt later los boven op de punt.

## Opening kleuterschool

Eindelijk was het dan zover... Na ruim anderhalve maand in het handenarbeidlokaal van de lagere school te hebben gezeten, werd op 23 april j.l. onze eigen kleuterafdeling in gebruik genomen.

Het programma van die dag zorgde er voor dat het niet 'geruisloos' zou gebeuren. Om 10.45 kwamen de kleuters prachtig verkleed op school. Om ± 11.15 uur opende wethouder Wim Cornelis de school door per stuurkar een hefboom te passeren.

Na dit officiële gedeelte volgde er een optocht door de wijk met daarna een etentje in de nieuwe klas (patat en appelmoes!).

Van 13.30-14.30 uur hield Tjip, de clown de kinderen op voortreffelijke wijze bezig. Er werd flink getoverd en gelachen... Vanaf 16.00 uur was er 'open school', waar veel mensen gebruik van maakten en gezellig even binnenliepen.

Mede namens Boukje en Dick wil ik graag iedereen bedanken, die op welke wijze dan ook, zijn/haar medewerking heeft verleend om deze dag voor ons tot een onvergetelijke te maken!

Sien



Juf Sien en de secretaresse van Dorpsbelangen

schappij, maar ook in ons Dorpsleven, en dat is ons streven voor ons Jeugdwerk. Wij hopen over twee jaar, dus in 1984, weer een rommelmarkt te organiseren — daarbij wederom rekenend op uw medewerking.

De Geref. Jeugdraad van Thesinge, G.N. Schutterlaan 7

## Peuterspeelzaal Thesinge?!

Spelen met andere kleintjes kan een leuke bezigheid zijn. De meeste peuters zijn er na hun tweede verjaardag ook wel aan toe om met andere kinderen om te gaan, hun eigen vriendjes en vriendinnetjes te maken. Je moet dat ook weer niet overdrijven, maar zo'n paar keer per week een bezoekje aan of van andere kinderen blijkt over het algemeen leuk, leerzaam en stimulerend. Ze steken ook weer veel van elkaar op. Een peuterspeelzaal is dan een 'veilige' aanvulling op het leven thuis en de peutergezelligheid in je eigen straat.

Afstand kan een behoorlijk bezwaar zijn: dat heen- en weer gereis met auto's vol drukke of juist vermoeide peuters, lokt niet alle ouders aan. Daarom kwamen we op het idee om eens in Thesinge naar een mogelijkheid uit te kijken. De leegstaande OLS in het dorp biedt natuurlijk een unieke kans voor het oprichten van een peuterspeelzaaltje. Temeer, daar de leidster van de peuterspeelzaal in Ten Boer wel een middag of ochtend naar Thesinge kan komen. We zouden dan een 'dépendance' zijn van Ten Boer. Het gaat dus om één enkele ochtend of middag per week. We willen dus graag weten, hoeveel peuters in aanmerking zouden komen voor zo'n peuterspeelzaaltje in Thesinge. Dan

## Geref. Jeugdwerk

### ROMMELMARKT IN THESINGE GESLAAGD!

In het najaar van 1981 heeft de Jeugdraad een soort draaiboekje — met als inhoud doel en werkwijze van het jeugdwerk in Garmerwolde en Thesinge — huis aan huis bezorgd. Alles werd hierin vermeld; wat de drie clubs en de Jeugdraad zoal doen of van plan zijn te gaan doen. Zowel onderwerpen als creatief bezig zijn, en de zieke en oudere mensen met een bezoek of een bloemetje verrassen. Een startweek

organiseren, en een weekend samen elders doorbrengen, enz. Maar dit alles kost meestal geld en daarom hebben wij toen ook vermeld, dat we een rommelmarkt wilden houden ten bate van dit jeugdwerk in het voorjaar van 1982. Wij deden toen een beroep op de inwoners van Thesinge en Garmerwolde om ons daarbij te helpen, om goederen af te staan voor deze rommelmarkt. Nu, wij zijn door uw spontane medewerking bij deze actie met goederen en het deelnemen en

bezoeken van onze rommelmarkt niet teleurgesteld! Daarom is het weer een geslaagde rommelmarkt geweest, met een opbrengst van bijna f 2700,—. Namens de jeugd en de Jeugd- raad onze hartelijke dank voor uw medewerking. Door deze opbrengst kunnen wij weer vele actieve dingen organiseren in en om het Jeugdwerk in beweging te houden. Door samen iets voor je naaste omgeving te doen, begrijpen wij elkander veel beter. Zo bouw je samen mee aan een goede samenleving in de maat-

### Iets te vieren?

Dan voor een lekker stukje taart of gebak, even naar

## Bakkerij Stol

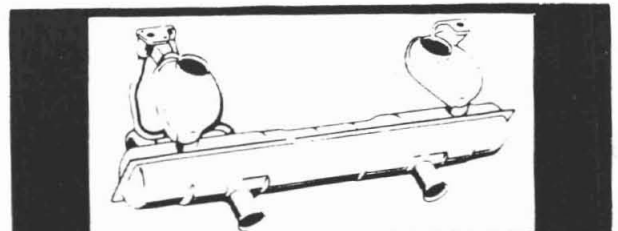
J.C. Kapteynlaan 18  
9714 CP Groningen  
Telefoon 050-730498



Oosterhamriklaan 117  
9715 PB Groningen  
Telefoon 050-772552

Ook kunnen wij bezorgen, dan even bellen naar R.K. Stol,  
Dorpsweg 40, Garmerwolde, tel. 050-416292 of 730498

## DE VRIJE POMP ...



UW UITLAAT en  
SCHOKBREKERSPECIALIST  
Rijksweg 154 Ruischerbrug  
Tel. 050-487433

kunnen we, bij voldoende belangstelling, contact opnemen met de vereniging van Dorpsbelangen (die om ideeën uit de bevolking vroeg, zodat we iets leuks met die mooie onbenutte ruimte kunnen doen), met de Gemeente, en met de stichting

Peuterspeelzaal Ten Boer.  
Wie weet . . .  
Als je er wat voor voelt, bel je mij dan even?

Annelies Heuvelmans,  
tel. 05902-2001

## Plattelandsvrouwen Garmerwolde

Op 19 april gingen onze leden naar Ten Boer op uitnodiging van de afd. Plattelandsvrouwen aldaar.

Op het programma stond een boekbespreking door mevr. Ader uit Drieborg over haar boek 'Een Groninger pastorie in de storm'. Zondagmorgen 25 april vertrokken 16 van onze leden naar Groningen om onder leiding van de heer Hazekamp een wandeling te maken langs diverse mooie oude plekjes in de binnenstad.

Op 12 mei j.l. werd alweer de laatste bijeenkomst van dit seizoen gehouden.

De avond werd verzorgd door de heer Bijlsma uit Heerenveen die vertelde over Vorstenhuizen en Juwelen. Hij deed dit op een zeer geestige en boeiende manier. Het werd dan ook een gezellige afsluiting van het seizoen.

Voor 27 mei a.s. is er door de reiscommissie een fietstocht in de omgeving georganiseerd en op 8 juni is er dan weer ons jaarlijks uitstapje met de bus. Verder wenst het bestuur alle leden een mooie zomer met veel zon en voor zover u gaat een prettige vakantie.

## Jaarvergadering 'Wester'

Rederijkerskamer 'Wester' heeft een druk seizoen achter de rug. Er werden een toneelspel en een kindertoneelstuk ingestudeerd. Op het ogenblik wordt er gerepeteerd voor het Openluchtspel op 3 en 4 september a.s. (noteert u alvast deze datums?). De kaarten worden op verschillende plaatsen in voorverkoop aangeboden. Hierover volgt nog nader bericht via de G&T Express en affiches. De heren K. Jansen en D. Bolhuis werden met algemene stemmen herkozen in het bestuur. Op zondag 23 mei a.s. wordt er

een fietstocht georganiseerd voor leden + aanhang. Verder ligt het in de bedoeling een rommelmarkt te organiseren t.b.v. het Openluchtspel. Ook zal 'Wester' weer op de Braderie staan.

Jantje v. Weerden kreeg bloemen voor het grimewerk en Jan Veenstra een fles drank voor de regie.

Rederijkerskamer 'Wester' kan terugzien op een goed seizoen en hoopt op veel publieke belangstelling bij het openluchtspel op 3 en 4 september achter het huis van de fam. K. Jansen aan de Geweideweg.

## Rommelmarkt 'Wester'

'Red. Kamer Wester' organiseert op zaterdag 19 juni een rommelmarkt op het schoolplein. Aanvang 14.30 u. tot ± 17.00 u. Ook is er gelegenheid tot het verorberen van warme worst. Dit alles wordt gehouden ten bate van het openluchtspel in Garmerwolde.

Op zaterdag 19 juni wordt 's morgens een ophaaldienst georganiseerd en wel tussen 9 en 12 uur. Mocht u niet in de gelegenheid zijn deze spullen dan te bezorgen, dan wordt u verzocht de spullen voor 13.00 uur te brengen op het schoolplein. Anders contact opnemen met D. Bolhuis, Ruischerbrug. Parkeren op het schoolplein is **verboden**.

P.S.: 'Goeie rommel is goed voor de 'Kamer'  
Slechte rommel werpt u maar onder de 'hamer'.

**STOOMFLUITJE:** Voor al uw tuinwerkzaamheden en andere klusjes tegen geringe vergoeding. Bel even: Arjan Hazeveld, 414777 of Edwin v.d. Enden 416132 (alleen in het weekend en vakantie).

**STOOMFLUITJE:** Te koop gevraagd: draaiorgel. Ger Pot, Schutterlaan 25, Thesinge, 05902-2172

**STOOMFLUITJE: TE KOOP:** Irene consumptie aardappelen. K. Jansen, Garmerwolde, 416365

**STOOMFLUITJE: TE KOOP:** 4-pits aardgaskookplaat, twee stuks auto-oprijbruggetjes. Haenen, L.v.d.Veenstraat 12, 414480, na 18.00 uur.

## Volksdansen Thesinge

De samenwerking tussen het komitee Hathebrand en Dorpsbelangen Thesinge bracht ons op 28 april het optreden van de bekende folkloristische dansgroep 'De Boanopstekkers' uit Baflo.

Deze groep werd in 1974 opgericht en heeft sindsdien talloze malen in eigen land opgetreden en heeft ook verscheidene buitenlandse toernees gemaakt.

De leden van de groep brachten dansen uit alle windstreken van ons land. Ze beschikten daarbij over een unieke verzameling historische kostuums. In totaal 14 kostuums; naast de originele Groninger en Friese dracht zijn dat o.a. kostuums uit Brabant, Marken, Arnemuiden en Terschelling.

Deze Nederlands jongste folkloristische dansgroep (gemiddelde leeftijd 20 jaar) bracht in Thesinge een erg afwisselend programma. In een vlot tempo werden de verschillende series dansen ten uitvoer gebracht, wat bij het publiek erg werd gewaardeerd.

Met dansen als: De Boerencarre, De Baffelder Kermis, Moeke er stait ain vrijer aan de deur, De Horlepiep en 'r spektakulaire 'Smieten met de wieven' reisden we met de groep door ons land, met als reisleader een actief lid van de groep.

De tentoonstelling van 'Het Grunniger Bouk', sloot goed aan bij het geboden programma. Toch is het jammer dat deze avond bijna uitsluitend door onze eigen volksdansvrouwen werd bezocht. Het handjevol aanwezige mannen heeft toch echt wel genoten van dit optreden.

Een iets groter enthousiasme vanuit de dorpen zal voor de heren van het komitee Hathe-

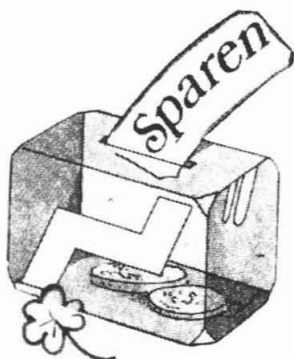
# Rabobank

geld en goede raad



Garmerwolde,

tel. 050-416202



brand zeker een stimulans zijn het komende seizoen wederom soortgelijke activiteiten te organiseren in de kerk. Aangezien dit voorlopig de laatste avond was, die door inspanning van het komitee Hathebrand tot stand kwam, is een dankje voor al hun moeite zeker op zijn plaats.

## De 'Germania' draait weer!

Na enkele maanden van stilstand, heeft u de Thesinger molen 'Germania' in de afgelopen weken weer enkele malen kunnen zien draaien. Gelukkig maar, want zoals u vorig jaar in deze krant boven een artikel kon lezen: 'Een molen die stilstaat, verstaat' zichzelf. Dit was een uitspraak van de toenmalig vrijwillige molenaar, dhr. Meinema uit Groningen, die met veel liefde en vakmanschap de molen beheerde. Toenmalig molenaar, want in begin '82 heeft dhr. Meinema door middel van een ingezonden brief in onze krant te kennen gegeven, zijn werk als molenaar te beëindigen. Een onplezierige werkrelatie met de gemeente Ten Boer (eigenaar van de molen) vormde daarvan de belangrijkste oorzaak. Ook maakte een duidelijk gebrek aan belangstelling van de dorpsbewoners voor de molen en het werk van de molenaar de hobby van dhr. Meinema steeds minder plezierig. Dit kwam ondermeer duidelijk op de 'molenavond' naar voren, toen slechts een handjevol dorpingen de weg naar de N.H.-kerk vond, om de dia's te bekijken en te luisteren naar dhr. Meinema en Oomkes. Een molen zonder molenaar en met achterstallig onderhoud zou waarschijnlijk snel in verval raken. Een onverteerbare zaak voor een dorpsgemeenschap,

vooral als beseft wordt dat diezelfde molen een paar jaar geleden met veel (gemeenschaps) geld is gerestaureerd. We mogen daarom dan ook erg blij zijn met de (terug)komst van dhr. (Luit) Oomkes, die zijn oude taak als molenaar weer opvat, al is het nu meer hobby dan beroep. Tevens zet de gemeente

(mede door toedoen van de vereniging voor dorpsbelangen) vaart achter het schilderwerk, dat twee jaar (!?) heeft stilgelegen. Na de onbevredigende gang van zaken rondom molen en molenaar in de afgelopen jaren, hopen we nu dat iedereen alles in het werk stelt om onze

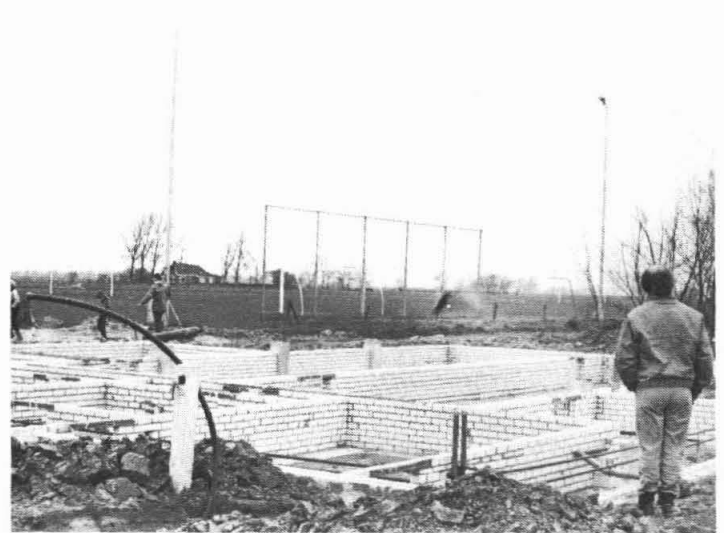
'Germania' als sieraad te bewaren. U heeft het altijd al gewild, maar doe het dan ook een keer: naar binnen gaan als de molen draait. Anders krijgt een molenaar echt het idee dat hij met molentjes loopt.

Kees Faber

## Sportgebouw Garmerwolde

Het leek ons een goed idee om de bouwactiviteiten van het nieuw te bouwen sportgebouw te volgen. In de komende G&T expressen zullen we proberen telkens een foto van de bouwfasen te plaatsen.

Op de foto (genomen op 30 april j.l.) ziet u dat de funderingen bijna gereed zijn. Zonder tegenslagen zal het gebouw volgens de gemeente omstreeks 1 september gereed zijn. De totale bouwkosten zijn geraamd op f 425.000,—. De mensen die gebruik willen maken van het sportgebouw kunnen deze maand contact opnemen met het bestuur van Dorpsbelangen (enquette formulieren).



## Herinnering

Alle inwoners van Garmerwolde hebben kort geleden een schrijven van de ver. van Dorpsbelangen gehad. Hierin zat o.a. een enquette over het sportgebouw verwerkt. **VERGEET U ALSTUBLIEFT NIET DEZE VOOR 1 JUNI IN TE LEVEREN.**

Het bestuur van de vereniging van Dorpsbelangen Garmerwolde

## P.J.G. Garmerwolde

Net zo als andere jaren heeft de P.J.G.G. ook dit jaar weer hanegevechten. De badkuiprace verdwijnt omdat dit alweer te gewoon wordt. Het nieuwe spel wat we bedacht hebben is: 'Fiets hem d'r over', oftewel erin. Het spel gaat als volgt; men fiets vanaf de wal over een plank naar de andere kant van het Damsterdiep. In het midden van de plank bevindt zich een wip. Het geheel gaat natuurlijk om de langste afstand en de tijd.

DE REGELEMENTEN:

1. Er wordt gereden op tijd, bij

voortijdig 'afstappen' geld de afstand welke is afgelegd.  
2. Het vervoermiddel dient minstens één wiel te bevatten, doch is niet aan maximum gebonden.  
3. Het vervoermiddel moet een boei bevatten (voor het terugvinden van de fiets), welke stevig is vast gemaakt. Bal, ballon, etc.  
4. De voertuigen mogen niet motorisch worden aangedreven.  
5. Meerdere deelnemers op één vervoermiddel zijn toegestaan.  
6. Deelnemers moeten het vervoersmiddel op eigen kracht

### Motor of bromfiets

MOTORENHANDEL  
**Joop Noordhof**

Bovag-lid

Levering van alle soorten  
rijwielen, motoren,  
bromfietsen

ZUNDAPP - KREIDLER - GARELLI  
-VESPA - TOMOS - YAMAHA  
-FANTIC

• Alle kleuren en modellen uit voorraad leverbaar • Vele accessoires en onderdelen  
• Prima service en reparatie

**RIJKSWEG 15  
GARMERWOLDE  
TELEFOON 05902-1624**

Werkplaats 's maandags de gehele dag gesloten

### Van der Molen levert niet alleen zonneschermen

Natuurlijk maken wij graag een scherpe offerte voor u als 't om een zonnescherm gaat.

Maar tevens houdt deze afdeling zeilmakerij zich bezig met het opnieuw bekleden van markiezen, of met het repareren van tenten.

Ons leveringsprogramma omvat verder: vouwwanden, verduisteringen, rolluiken, voorzetramen en konstruktiewerken.

Informeer vrijblijvend naar onze mogelijkheden en prijzen.

### Fa. M. v.d. Molen & Co.

Kantoor en werkplaats: Oude Rijksweg 12, Garmerwolde, tel. 050-416098.

Adviseuze voor Lewenborg: mev. H. Drewes, Meerpaal 170, tel. 050-410531.

ELEKTRO  
STEREO  
HI-FI  
TELEVISIE



**E. Havenga**

Oude Rijksweg 9  
Garmerwolde  
050-416425

voortbewegen, en de voeten mogen de grond of de plank niet raken.

7. De plank heeft een breedte van  $\pm$  35 cm.

De plank bevat een wip in het midden.

9. Deelnemers dienen schoeisel + valhelm te dragen.

10. De deelnemers moeten in het bezit zijn van een zwemdiploma en ze moeten tenminste 15 jaar oud zijn.

11. Voertuigen worden op originaliteit beoordeeld.

Voor inlichtingen en opgave: Jan Havenga, 050-416215

Het bestuur

## Feestweek

Na het grote succes van vorig jaar, hebben de gezamenlijke verenigingen van Garmerwolde besloten dat er dit jaar wederom een feestweek zal worden gehouden en wel van 14 t/m 17 juli a.s. Het startschot van de feestweek zal gegeven worden op woensdag 14 juli om plm. 18.00 uur door de **Harmonie**, die een rondgang door het dorp zal maken. Later op de avond zullen er **touwtrekwedstrijden** plaatsvinden.

Er wordt gestreden tussen heren en dames teams. Ter opluistering zal de **Tyroler Kapel** spelen. Donderdagmiddag wordt gereserveerd voor de **bejaarden** en **schooljeugd**.

De bejaarden worden in de gelegenheid gesteld tot het maken van een **boottocht** door Groningen. De schooljeugd houdt zich diezelfde middag bezig met het oplaten van **zelfgemaakte vliegers** en het spelen van **ouderwetse kinderspelen**.

's avonds is er nog een **jeugd-disco** en een **fietstocht**.

Vrijdag wordt er een **braderie** gehouden. Vele standhouders zullen in de L. v.d. Veenstraat en Hildebrandstraat hun waren weer uitstallen.

Tijdens deze braderie, die

geopend wordt met een **ballonnenwedstrijd** zullen **straatmuzikanten** zorgen voor een vrolijke noot. De **volksdansgroep** zal deze avond tevens voor u optreden.

Om plm. 22.00 uur zal de trekking van de grote **verloting** plaatsvinden in café De Unie.

## Notenschieten

Vrijdag 9 april j.l. organiseerde de P.J.G.G. weer net als andere jaren het notenschieten voor leden, donateurs en dorpsgenoten. Het werd gehouden in café De Leeuw.

De opkomst viel een beetje tegen, maar ondanks dat werd het toch nog erg gezellig. Na afloop werden er een paar zakken noten bij opbod verkocht.

Het bestuur

## Bejaardenreis Garmerwolde

Bejaarden gaan weer op reis. De datum is vastgesteld op vrijdag **9 juli**. Vertrek 9.30 uur. De reis gaat door het noorden, we doen verschillende leuke plaatsen aan. Garmerwolde, richting Zuidlaren, Diever enz. Kosten per persoon zijn f 35,— U kunt zich opgeven voor 15 juni bij de heer Van Dijk, Dorpsweg, Garmerwolde, de heer Van Zanten, Geweideweg, Garmerwolde, mev. Doorn, Grasdijkweg, Garmerwolde.

## Toneelavond P.J.G.

Zaterdag 17 april hield de P.J.G. (plattelandjongeren) zijn jaarlijkse toneelavond, in samenwerking met een groep toneel-

Zaterdagochtend wordt er al om 6.00 uur gestart vanuit café Jägermeister met een **viswedstrijd**. Zaterdagmiddag zullen er de traditionele **hanegevechten** over het Damsterdiep plaatsvinden. Tevens komt PJGG met een nieuw programma-onderdeel genaamd **'Fiets hem d'r us in'**.

Misschien dat u deze middag tevens het oplaten van een heuse **luchtballon** kunt zien. Na afloop **feest** en prijsuitreiking in café De Leeuw.

Geesje Brakel

spelers van de middelbare landbouwschool uit Groningen. Laatste genoemden voerden twee één-akters op, n.l. het stuk 'Rumbonen' en 'Als de klok drie heeft geslagen'.

Het eerste stuk ging over een echtpaar dat ging picknicken en daarbij een grote hoeveelheid rumbonen nuttigden. Voor de radio hoorden ze dat er vergiftigde rumbonen in de omloop waren en natuurlijk voelden ze zichzelf op slag flink ziek.

In het stuk 'Als de klok drie heeft geslagen' werd een behangersknecht, De Graaf, verwisseld met een toneelspeler De Graaf, die een meisje zou

helpen met het instuderen van een toneelstuk. Deze verwisseling leidde tot een komische verwarring. Enkele leden van de P.J.G. voerden het stuk 'Kleren maken de man op'. In dit stuk had een student grote schulden. Zijn oom wilde hem daarom komen halen. Om dit te voorkomen speelden de student en zijn vrienden dat hij ernstig ziek was. Na het officiële gedeelte was er nog gelegenheid om te dansen op muziek van de 'Brothers'. Hier werd tot in de kleine uurtjes gebruik van gemaakt.

Petra



# Onze meubels mogen gezien worden!

## slagter

telefoon 05902-1383 interieurverzorging  
stadsweg 63,9791 kb ten boer betimmeringen



Café "De Leeuw"



VOOR UW: BRUILOFTEN  
FEESTEN  
RECEPTIES  
VERGADERINGEN  
ZALENVERHUUR  
050-416244

OUDE RIJKSWEG 6  
GARMERWOLDE

# Garmerwolder in Washington (deel 1)

Van onze dorpsgenoot Bob van Zanten kreeg de redactie een heel leuke brief, geda- teerd op 31 maart 1982, vanuit Amerika.

Indertijd had Bob van Zanten met een lid van de redactie van de G&T express ge- sproken over zijn plannen om in Amerika te gaan stu- deren, waarop dat redactie- lid hem gevraagd had te- zijner tijd hierover een stukje te schrijven.

Zeer attent van Bob van Zanten om dit niet te vergeten.

Wij laten zijn relaas hier letterlijk volgen.

Binnen een jaar ben ik de tweede bewoner van de Ge- weideweg die voor enige tijd in de Verenigde Staten ver- blijft. Beschreef Jan Jansen eerder zijn ervaringen in dit land in 1981, nu wil ik graag enige van mijn impressies weergeven.

Bijna drie maanden woon ik nu in Washington, waar ik studeer aan de Georgetown University. Wonen op één plaats geeft je een goede gelegenheid de maat- schappij enigszins te leren kennen. In dat opzicht is Washington een bijzonder geval. De federale regering is hier de grootste werk- gever, wat betekent dat veel mensen uit alle delen van het land komen en gaan met de komst van een nieuwe president. Dat maakt van de stedelijke bevolking als het ware een mini-weerspiege- ling van de Amerikaanse politieke samenleving. Maar het betekent ook dat hier

niet zo'n nauwe band tussen stad en bevolking bestaat als in andere steden.

Karakteristiek zijn hier de vele buitenlanders, ver- bonden aan de talrijke am- bassades en internationale instellingen. Zo zat ik laatst bijvoorbeeld in de metro tegenover vier in dikke bont- jassen gestoken Russen. Historisch gezien is

Washington als hoofdstad erg belangrijk voor de Ameri- kanen met hun korte ge- schiedenis. De regerings- gebouwen, de grote monu- menten ter ere van de presi- denten Washington, Jeffer- son en Lincoln, de Smithsonian musea, etc. trekken enorme aantallen bezoekers en dragen daar- door in sterke mate bij tot het nationaliteitsgevoel van de Amerikanen. In een groot land als de Verenigde Staten met zijn enorme onderlinge verschillen, bijvoorbeeld de staten Californie en Mary- land zijn twee totaal ver- schillende werelden, is dat een belangrijke samenbin- dende functie.

Practisch alles draait hier om de politiek. Washington kan men het centrum van de wereldpolitiek noemen. Maar ook het onderwijs speelt een belangrijke rol. De stad heeft ongeveer tien universiteiten waaraan een kleine 100.000 studenten studeren. Dat is maar iets minder dan in heel Nederland! Toch is het in Amerikaanse ogen niet zo veel als men bedenkt dat een paar kilometer buiten Washington aan de univer- siteit van Maryland alleen al

40.000 studenten studeren. Van die tien is Georgetown University niet alleen de oudste en de grootste, onge- veer 12.000 studenten, maar ook één van de bekendste in de hele Verenigde Staten. Zoals praktisch alle Ameri- kaanse steden is Washing- ton erg ruim opgezet. Maar vergelijk het bijvoorbeeld niet met New York. Hier zijn absoluut geen wolken- krabbers. De 'skyline' van de stad wordt beheerst door maar twee hoge gebouwen; het Capitool, waar het con- gres, het Amerikaanse parle- ment, huist en het monu- ment ter ere van president Washington, een obelisk on- geveer anderhalf maal zo hoog als de Martinatoren. Hoe groot Washington is kan men goed merken als men over de ringweg rijdt. Die is net zo lang als de af- stand Groningen-Amersfoort. Geen wonder dat gezien der- gelijke grote afstanden de maatschappij hier volledig gericht is op de auto, waar- van de meeste mensen er minstens twee of drie hebben. Als je geen auto hebt ben je in feite hulpe- loos. De afstanden zijn te groot om te fietsen, wat trouwens ook vrij riskant is in het verkeer hier. En het openbaar vervoer, hoewel stukken beter dan bijvoor- beeld in Los Angeles, is ver- geleken met Nederland slecht ontwikkeld. De metro is supermodern, kaartjes kopen doe je per computer, maar nog niet erg uitgebreid. De bussen daarentegen vallen van ellende bijna uit

elkaar en laten je in de steek als er een centimeter sneeuw ligt. Trouwens, men weet hier niet hoe met sneeuw om te gaan. Zodra het begint te sneeuwen wordt alles gesloten en gaat iedereen massaal naar huis, hetgeen tot een onvoorstel- bare verkeerschaos leidt. Alles moet hier per auto be- reikbaar zijn. De eerste ver- eisten van winkelcentra, theaters etc. zijn de parkeer- plaatsen. Grote centra met tientallen winkels, restau- rants, bioscopen etc. onder één kap, heeft men dan ook daar gebouwd waar men er gemakkelijk per auto kan komen. Toch is het ver- rassend te ontdekken dat in deze 'automaatschappij' Amerikanen 'beschaafder' auto rijden dan Europeanen. Zo houdt iedereen zich aan de maximum snelheid, welke hier niet erg hoog is. Wel wordt er links en rechts in- gehaald op vier tot tien- baans wegen. Belangrijk is dat je in je eigen baan blijft en dat je goed met je richtingaanwijzers weet om te gaan.

(wordt vervolgd)

## Kerkdiensten

6 juni, 9.30 uur: Geref. kerk

Thesinge, gezamenlijke dienst.

Ds. Broek Roelofs

13 juni, 10.00 uur, Garmerwolde:

prof. dr. A. Geense, Groningen

20 juni, 10.00 uur, Thesinge

prof. dr. A.F.J. Klijn, Haren

27 juni, 14.00 uur, Garmerwolde:

ds. C. de Vries-Batenburg

## Schildersbedrijf

H. Hofstede

verf - glas - behang -  
klompen - laarzen



9797 PC Thesinge,  
G.N. Schutterlaan 28,  
telefoon 05902-1957

## AANNEMERSBEDRIJF

# H.J. HAVENGA

nieuwbouw  
verbouw en  
onderhoud

oude rijksweg 11  
GARMERWOLDE  
tel. 050-416501



BLOEM-  
KWEKERIJ

FIRMA R. VEENSTRA

Biedt een  
volledig  
assortiment  
voor  
kamer en tuin

Garmerwolde 050-416280  
Ten Boer 05902-2946

## Koninginnedag Garmerwolde

Op 30 april j.l. was het voor jong en oud weer feest.

's Morgens werd in café De Leeuw een toneelstuk opgevoerd voor de jeugd door de Rederijderskamer 'Wester'. De kinderen reageerden zeer enthousiast, de opkomst was geweldig en de toneelspelers hebben erg goed gespeeld. Om ± half twaalf was het afgelopen. Ze gingen toen gauw naar huis om zich voor te bereiden op de volgende attractie, n.l. een levend ganzebordspel op het voetbalveld. Helaas werkte het weer ons vreselijk tegen, doch de kinderen hadden veel plezier.

Na dit kinderfeest was er voor personen boven de 12 jaar ringsteken op de fiets. Hiervoor waren 2 transportfietsen geleend en er werd dus ook per paar gereden. Het weer werd echter steeds slechter, maar men had wel veel plezier. Vanaf 6 uur was er jeugddisco in café De Leeuw, o.l.v. Berno en Arnold. Dit was een waar succes. Er werd volop door

iedereen meegedaan en de opkomst was prima.

Ook vond de prijsuitreiking plaats van het ringsteken. Om ± 9 uur moest de jeugd echter weer plaatsmaken voor de ouderen. Zij vierden het Koninginnefeest door tot in de kleine uren met het orkest de 'Ramondo's'.

Een erg gezellig feest. De prijzen bestonden uit prachtige bakers en standers. Voor de jeugd 's middags was er een herinneringsvaantje voor iedereen.

De prijzen waren dit jaar beschikbaar gesteld door loonbedrijf 'Stoweza'. Langs deze weg willen wij Stoweza hiervoor heel hartelijk bedanken en eveneens willen wij alle medewerkers op die dag hartelijk danken voor hun hulp en enthousiaste inzet. Zonder hun was het niet mogelijk, doch men kan nu terugkijken op een gezellig en geslaagd Koninginnefeest 1982.

Het Oranjecomité

## Derde Wereld Winkel

Dag in dag uit werken miljoenen mensen in de ontwikkelingslanden. Van 's morgens vroeg tot 's avonds laat. En in negen van de tien gevallen voor een schamel loon. Wie daar bij stil staat komt tot bittere conclusies. Er is sinds de koloniale tijd in sommige opzichten maar bitter weinig veranderd. Nog steeds bepaalt de westerse wereld wat ginds verbouwd moet worden. En vooral tegen welke prijs. Winst van o.a. koffie en theeplantages komen vaak terecht in de portemonnaie van mensen hier.

De S.O.S. Wereldhandel probeert een rechtvaardiger systeem te bewerkstelligen. Ze richten zich voornamelijk op aan- en verkoop van koffie en thee, en in mindere mate op dat van producten van vruchten. Zij kopen in van cooperaties van

kleine boeren of van landen, waarin een minimumloon aan boeren en plukkers is gegarandeerd. Derde Wereld winkels verkopen deze produkten door. Wij, enkele mensen uit Thesinge en Garmerwolde, zijn nu ook gestart met een Derde Wereld winkel. Produkten kunt u bestellen via bestellijsten. Deze lijsten zijn verkrijgbaar bij: Karjan Wassenaar, Dorpsweg 70 Garmerwolde en bij Peter Heidema, Bakkerstraat 4, Thesinge.

Het geld dat u nu besteedt aan koffie en thee komt nu rechtstreeks ten goede aan de mensen daar. Via uw dagelijks kopje koffie kunt u solidair zijn met de Derde Wereld.

Geert, Barry, Irene, Peter, Jannie, Karjan, Annemarijke

## De schoolreis

's Morgensvroeg om ± 10 over 8 stonden er wat moeders op het schoolplein.

Door lang te sparen konden we met de 4e, 5e en de 6e klas op schoolreis naar Appelscha. Nu was het dan zo ver, de vrachtwagen waarin de fietsen zouden komen, kwam er al aan. Daarna kwamen de andere 7 particuliere auto's die ons zouden brengen.

De reis duurde ± een uur. In de vele plaatsjes, waar we door kwamen, stonden geen mensen te wuiven, wat wel in Garmerwolde was gebeurd.

Toen we in Appelscha kwamen keken we versteld naar de boerderij (tenminste ik wel). Aan de kleine niet zo ruime slaap-

plaatsen moesten we nog wennen.

De eerste dag hebben we wat rond gedraafd om de boerderij. Ook hebben we toen kaartjes gekocht. 's Avonds sliepen er al vroeg kinderen. Door lawaai en rumoer werden die weer wakker. Sommige meisjes gingen naar de andere kant (want daar sliepen de jongens). Diezelfde dag (maandag) hebben we 's morgens thuis een lunchpakket gemaakt en ranja meegenomen om een lange fietstocht door te brengen naar en in de kale duinen en terug. Daar zijn we ± 3 uur geweest! 's Avonds sliepen er al vroeg kinderen. Door rumoer en lawaai werden die weer wakker.

Sommige meisjes gingen naar de jongens (die sliepen aan de andere kant).

De volgende morgen maakten we weer een lunchpakket + ranja. Die dag brachten we door in het pretpark 'Duinen Zathe'. Daarna zijn we nog in een hoge uitkijktoren geweest. 's Avonds deden we blikspuit en zijn om ± half 12 op bed gekomen. Om 7 uur moesten we er 's morgens weer uit (dat werd half 8). We zouden een lange fietstocht maken van 60 km. heen en terug van Diever, daar zouden we naar een glasblazerij gaan. We reden verkeerd en zijn tot Vledder gekomen. Daar hebben we cadeautjes gekocht en een ijsje gehad. We hebben ± 50 km. gefietst. Toen hebben we nog patat gehad met frikandel/kroket.

Fetdy

## Concert Harmonie

Op zondag 13 juni zal de muziekvereniging 'Harmonie' in samenwerking met het mannenkoor uit Ten Boer een concert geven. Dit concert zal worden gegeven in de Ned. Hervormde kerk te Garmerwolde. Het begint om 20.00 uur.

We hopen op een grote belangstelling.

Het bestuur

## Dörpsproat

Zo langzoamerhand wordt 't wêér een beetje beter moar 't hêt wel spann'nd west met 't oog op de eerappels, want elke aom'nd was er weer veur neisbericht'n 'kans op nachtvorst'. Tot dusver is 't apmoal goud goan. 't Zol aans wel schaane west hemm'n, want proeme- en bereboom'n stoan ook weer in volle blui. 't Benne'n apmoal bloumkes ien toen, baarms en gruinland'n. Hail mooi. Nou kleuterschoul dei stait er dèn. De officiële opening hêt ook al west. Kinder wörren traktaiert en 's middoags konn'n belangsteld'n boudel bekiek'n. 't Is 'n mooie roeme boudel word'n. 'n Mooi gezicht man dei lutje toaveltjes en stoultjes en 'n geutstain waar ze heur voele hand'n wass'n kenn'n. En klaine w.c.-tjes veur dat lutje goud. Net 'n lilliputters gemainschop. Intuss'n is d'r ook 'n gymnastieklokal. As ik dat zo heur mout 't ding d'r in 'n week of

# jopke



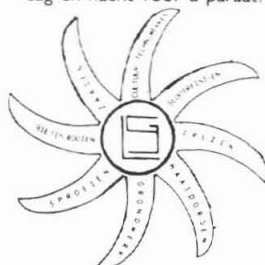
kleine winkel in grote ideeën

verkoop van zelfgemaakte spullen zoals:  
kleertjes  
zelfgesponnen wol  
tasjes  
sieraden  
potterie  
tekeningen  
grafiek

ebba van den elst-de niet  
kapelstraat 1 9797 pj thesinge  
05902-3008

## Boeren-Burgers-Buitenlui!

Voor het uitvoeren van werkzaamheden van velerlei aard,  
Staat het loonbedrijf 'Stoweza' dag en nacht voor u paraat.



Inl.: P.J. v. Zanten  
Tel. 050-416091 b.g.g. 050-416328

J.L. HAVINGA THESINGE  
Luddestraat 1 Telefoon 1262



Rund-  
en Varkens-  
slagerij



Bestellingen worden  
bezorgd:  
vrijdagmorgen te Thesinge  
vrijdagmiddag te Garmerwolde

wat stoan. 't Zel moe nei doun. Messchain kenn'n bejoard'n heur best ook nog ais 'n keer doun om weer 'n beetje smui te word'n. Dat hait den 'beter beweeg'n'. Ik zai 't verschil nait moar dat zel mie ook 'n zörg weez'n as 't ding moar eerst kloar is. Hai wordt wel 'n beetje duurder as ze eerst zeed'n moar dei poar cent'n zell'n d'r ook wel weer komm'n.

'n Stel pladdelandsvrau'n hamm'n noar stad west en hamm'n doar onder gelaide van 'n meneer 'n hail bult mooie plekjes bekeek'n. Oale gasthoez'n en hofjes en zo wat. Hail mooi, echt nog dat olderwetse.

Sommege mens'n benn'n ook nooit rustig zò je zegg'n, al moar weer verhoez'n. Henk Veenstroa is verhoesd en ze zeed'n dat ter in v.d. Veenstroat ook weer 'n hoes te koop was. Net nou boudel 'n beetje mooi begunt te word'n, zo as in Hildebrandstroat. Doar hamm'n 'n poar bewoners zulf 'n mooi stuk tegelpad anlegt, hardstikke mooi.

En zo is er altied waark genog. In toen wordt ook weer drok nou alles d'r weer 'n beetje deur komt, dus ik zol zegg'n elk mout zien best moar weer doun.

## GARMER & THESINGER EXPRESS

Redaktie: Henk Vliem, L. v.d. Veenstraat 14, 9798 PL Garmerwolde, tel. 050-416341  
 Administratie: Peta Jurjens, L. v.d. Veenstraat 15, 9798 PK Garmerwolde, tel 050-416094  
 Redaktie Thesinge: Annelies Heuvelmans, Schutlerlaan 29, 9797 PB, tel. 05902-2001  
 Bank: Rabobank Garmerwolde, rek.nr. 32.07.05.749, giro v.d. bank 91.69.38

Copy inleveren: steeds voor de 15e van de maand.

druk: grafisch bedrijf copyquick offset, groningen



Foto-impressie Koninginnedag

## Koninginnedag

30 april 1982 dat was op een vrijdag. Toen die avond ging ik en Anjeliena Ganseveld naar de disco. We wilden eerst saartje nog ophalen maar die was al weg. Toen kwamen we bij de disco en daar was ze al en 's ochtends waren er spelletjes voor klas 1, 2, 3, 4, 5 en 6. Er was ook nog ringsteken. Marian Havinga had de eerste prijs. Meester en Apie Muneke de tweede en de derde weten we niet.

Van Sara Schuling en Henriët Groenhagen

## Thesinge

Van de organisatoren van de festiviteiten op Koninginnedag in Thesinge, kregen wij jammer genoeg niet tijdig een verslag binnen. Zoals gezegd: jammer — en volgende keer beter!?

Misschien een mooie gelegenheid om iedereen weer eens op het hart te drukken dat artikelen, foto's enz. die ook voor dorpsgenoten van belang zijn, altijd welkom zijn bij deze 'spreekbuis' van de dorpen. Kopij moet altijd binnen zijn vóór de vijftiende van de maand.

